우리말 어휘의 시간을 읽다

# 잡되다

## 오늘의 뜻에서 옛 문헌까지




오늘의 뜻

여러 가지가 뒤섞여 순수하지 아니하다.

문헌의 첫 기록

17세기

수록 용례

11개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 34자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

# 우리가 알고있는 '잡되다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 여러 가지가 뒤섞여 순수하지 아니하다.

# 잡되다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

잡되다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거 | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **잡되다**<br>사전 표기 요약 | — | — | ●→ | ●→ | ●→ | ●→ |
| **잡되-**<br>문헌 수록 표기 | — | — | ●→ | ●→ | ●→ | ●→ |
| **雜되-**<br>문헌 수록 표기 | — | — | — | — | — | ●→ |

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 1종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 잡되다
  17세기18세기19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 2종

잡되-, 雜되-

# 잡되다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

## 말의 구성과 어원

'잡되다'는 17세기부터 한글로 표기된 '잡되다'로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 '雜되다'도 나타난다. '잡되-'는 여러 가지가 뒤섞인, 자질구레한을 뜻하는 한자어 '雜'을 한글로 표기한 '잡'과 '되-'가 결합한 것이다.

## 문헌 속의 잡되다

전체 용례 11개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

### 17세기 잡되- 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
잡되-

출처 1657 어록해 초간본 18ㄱ

용례 01

문헌 용례

閑汨董 힘힘코 잡되오다.

현대어 풀이

심심하고 잡되다.

### 18세기 잡되- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
잡되-

출처 1746 어제자성편언해 ?:15ㄴ

용례 02

문헌 용례

## 이 ᄯᅩ ᄒᆞᆫ 잡된 허비의 일단이니.

현대어 풀이

이 또한 잡된 허비의 일단이니.

대응 원문

此亦冗費之一端.

출처 1782 유호서대소민인등윤음 5ㄱ

용례 03

문헌 용례

## ᄯᅩ ᄒᆞᆫ 죠곰도 잡되게 말지어다.

현대어 풀이

또한 조금도 잡되게 하지 않는다.

대응 원문

亦毋或雜糅也。.

출처 1796 증수무원록언해 3:83ㄱ

용례 04

문헌 용례

## 잡되고 어즈러움의 분변이 잇ᄂᆞᆫ 디라.

현대어 풀이

잡되고 어지러움의 분변이 있는 것이라.

**19세기** 잡되- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

잡되-

출처 1880 한불자전 528

용례 05

문헌 용례

## 잡되다[雜].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1890년경 성경직해 2:38ㄴ

용례 06

문헌 용례

## 또 한가ᄒᆞ면 셰월을 허비ᄒᆞ고 싱각이 잡되여.

현대어 풀이

또 한가하면 세월을 허비하고 생각이 잡되어.

출처 1898 독립신문 3월 19일 1면

용례 07

문헌 용례

## ᄆᆞᅀᆞᆷ이 약ᄒᆞ고 잡된 사ᄅᆞᆷ은.

현대어 풀이

마음이 약하고 잡된 사람은.

## 20세기 잡되-, 雜되- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

잡되-, 雜되-

출처 1911 목단화 67

용례 08

문헌 용례

## 평싱에 무례ᄒᆞ고 잡된 ᄉᆞᄅᆞᆷ은.

현대어 풀이

평생에 무례하고 잡된 사람은.

출처 1921 동아일보 10월 6일 3면

용례 09

문헌 용례

담배 속에 잡된 것이 만히 들어 잇서서.

현대어 풀이

담배 속에 잡된 것이 많이 들어 있어서.

출처 1930 동아일보 2월 6일 4면

용례 10

문헌 용례

그런데 이 "멜팅팟" 안에서 우굴부굴 끌코 잇는 材料로 말하면 참으로 列擧할 수 업슬 만치 雜되고 相克된다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1932 조선일보 12월 29일 4면

용례 11

문헌 용례

每日가티 市街를 彷徨하며 입에 담지 못할 雜된 노래를 부르고 다니는 無數한 兒童들을 目睹한 人士로는.

현대어 풀이

매일 같이 시가를 방황하며 입에 담지 못할 잡된 노래를 부르고 다니는 무수한 아동들을 목도한 인사로는.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

# 잡되다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

## 자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 잡되다의 뜻과 역사

# 한자 한눈에 보기



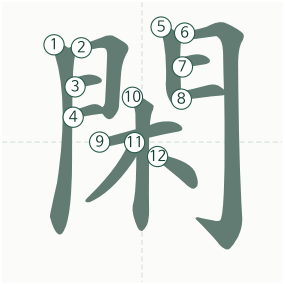
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 閑

뜻·음 한가할 한

총 12획 · 부수 門



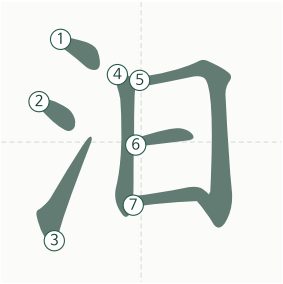
hanja.wordrow.kr/한자/閑/

## 汨

뜻·음 골몰할 골 / 물이름 멱

총 7획 · 부수 水



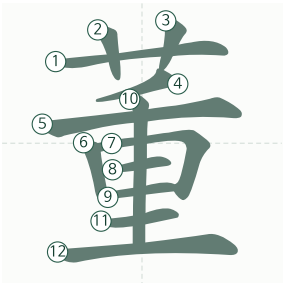
hanja.wordrow.kr/한자/汨/

## 董

뜻·음 바를[正] 동

총 13획 · 부수 艸



사전 13획 · 획순 그림 12획

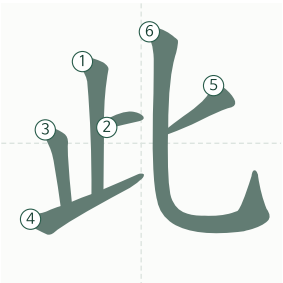
hanja.wordrow.kr/한자/董/

## 此

뜻·음 이 차

총 6획 · 부수 止



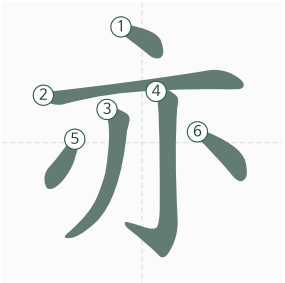
hanja.wordrow.kr/한자/此/

## 亦

뜻·음 또 역

총 6획 · 부수 亠



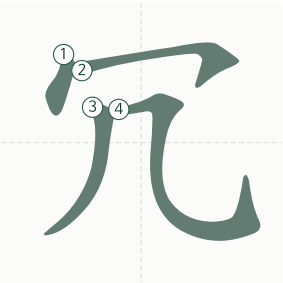
hanja.wordrow.kr/한자/亦/

## 冗

뜻·음 한산할·번잡할[冗] 용

총 4획 · 부수 冖



hanja.wordrow.kr/한자/冗/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

2 / 6 · 34자

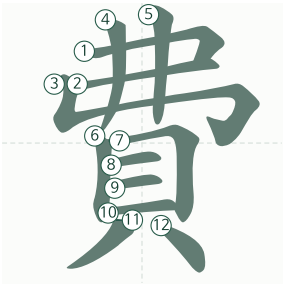
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 費

뜻·음 쓸 비

총 12획 · 부수 貝



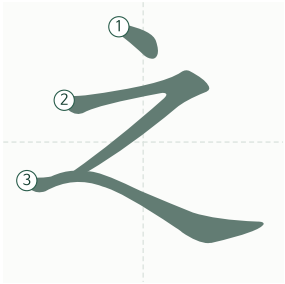
hanja.wordrow.kr/한자/費/

## 之

뜻·음 갈 지

총 4획 · 부수 丿



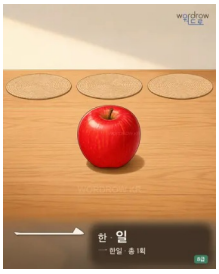
사전 4획 · 획순 그림 3획

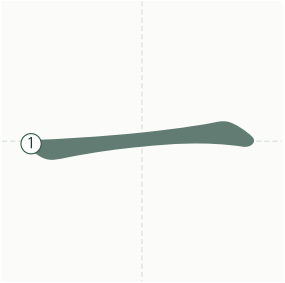
hanja.wordrow.kr/한자/之/

## 一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一



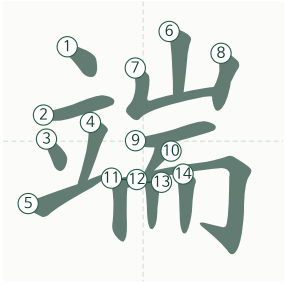
hanja.wordrow.kr/한자/一/

## 端

뜻·음 끝 단

총 14획 · 부수 立



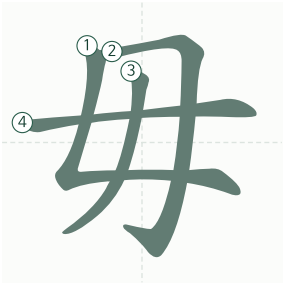
hanja.wordrow.kr/한자/端/

## 毋

뜻·음 말[勿] 무

총 4획 · 부수 毋



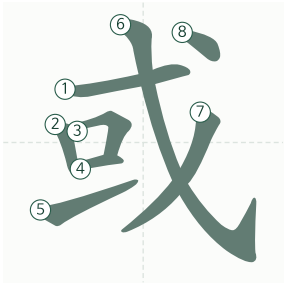
hanja.wordrow.kr/한자/毋/

## 或

뜻·음 혹 혹

총 8획 · 부수 戈



hanja.wordrow.kr/한자/或/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

3 / 6 · 34자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 雜

뜻·음 섞일 잡

총 18획 · 부수 隹






hanja.wordrow.kr/한자/雜/

## 也

뜻·음 이끼·어조사 야

총 3획 · 부수 乙





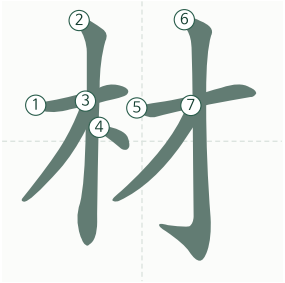

hanja.wordrow.kr/한자/也/

## 材

뜻·음 재목 재

총 7획 · 부수 木



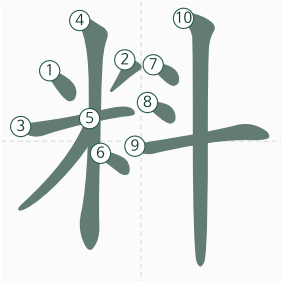
hanja.wordrow.kr/한자/材/

## 料

뜻·음 헤아릴 료

총 10획 · 부수 斗



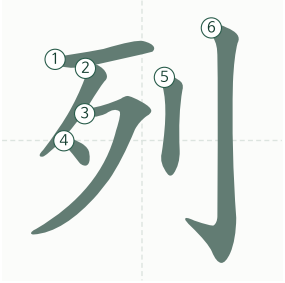
hanja.wordrow.kr/한자/料/

## 列

뜻·음 벌릴 렬

총 6획 · 부수 刀



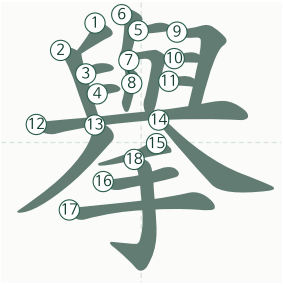
hanja.wordrow.kr/한자/列/

## 擧

뜻·음 들 거

총 18획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/擧/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

4 / 6 · 34자

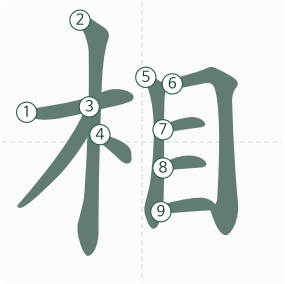
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 相

뜻·음 서로 상

총 9획 · 부수 目



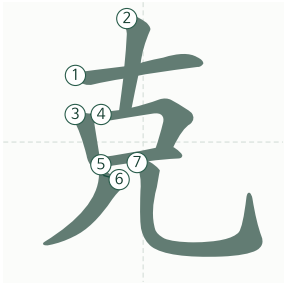
hanja.wordrow.kr/한자/相/

## 克

뜻·음 이길 극

총 7획 · 부수 儿



hanja.wordrow.kr/한자/克/

## 每

뜻·음 매양 매

총 7획 · 부수 毋



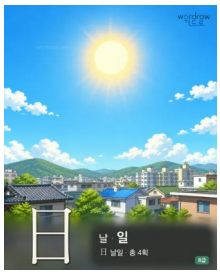


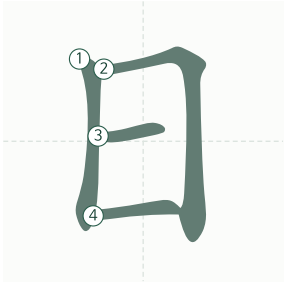

hanja.wordrow.kr/한자/每/

## 日

뜻·음 날 일

총 4획 · 부수 日



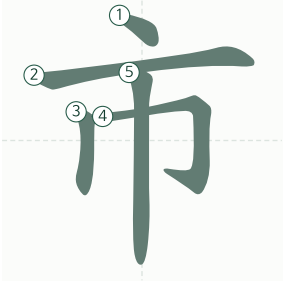
hanja.wordrow.kr/한자/日/

## 市

뜻·음 저자 시

총 5획 · 부수 巾



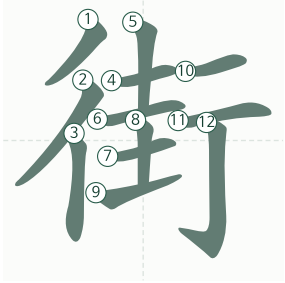
hanja.wordrow.kr/한자/市/

## 街

뜻·음 거리 가

총 12획 · 부수 行



hanja.wordrow.kr/한자/街/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

5 / 6 · 34자

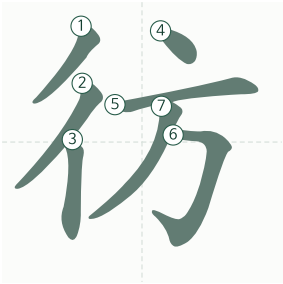
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 彷

뜻·음 헤맬 방

총 7획 · 부수 彳



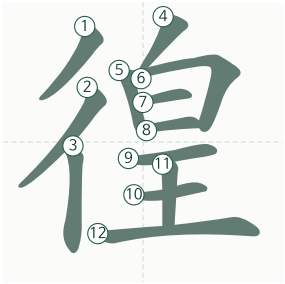
hanja.wordrow.kr/한자/彷/

## 徨

뜻·음 헤맬 황

총 12획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/徨/

## 無

뜻·음 없을 무

총 12획 · 부수 火





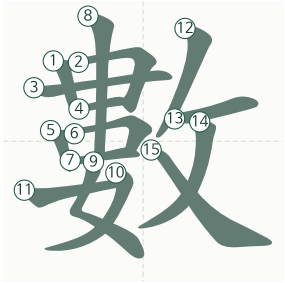

hanja.wordrow.kr/한자/無/

## 數

뜻·음 셈 수

총 15획 · 부수 攴



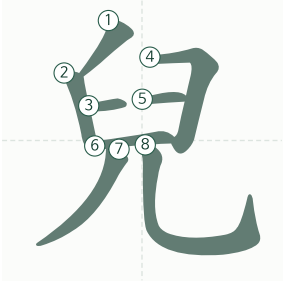
hanja.wordrow.kr/한자/數/

## 兒

뜻·음 아이 아

총 8획 · 부수 儿



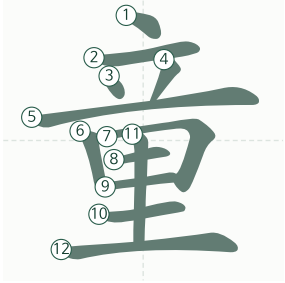
hanja.wordrow.kr/한자/兒/

## 童

뜻·음 아이 동

총 12획 · 부수 立



hanja.wordrow.kr/한자/童/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

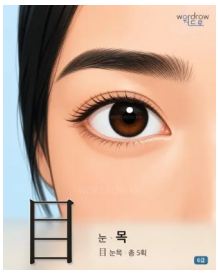
6 / 6 · 34자

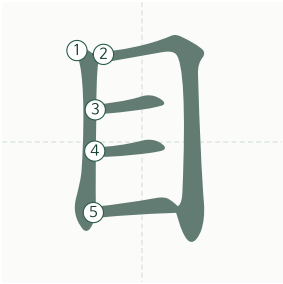
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 目

뜻·음 눈 목

총 5획 · 부수 目



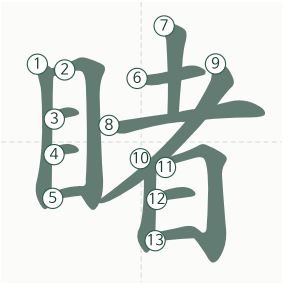

hanja.wordrow.kr/한자/目/

## 睹

뜻·음 볼 도

총 14획 · 부수 目




사전 14획 · 획순 그림 13획

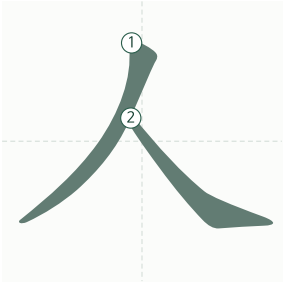
hanja.wordrow.kr/한자/睹/

## 人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人



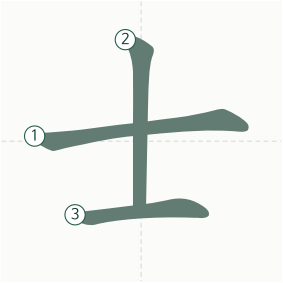

hanja.wordrow.kr/한자/人/

## 士

뜻·음 선비 사

총 3획 · 부수 士




hanja.wordrow.kr/한자/士/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 糅 · 隹.